

Licenčná zmluva č. 450/2023

uzatvorená podľa § 65 a nasl. zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon v znení neskorších predpisov
(ďalej len „zmluva“)

medzi

Poskytovateľ:

Sídlo:
Štatutárny orgán:
Právna forma:
IČO:
Kontaktná osoba
vo veciach realizácie zmluvy:

Slovenská národná knižnica

Nám. J. C. Hronského 1, 036 01 Martin, Slovenská republika
Ing. Katarína Krištofová, PhD., generálna riaditeľka
štátna rozpočtová organizácia
36138517

Mgr. Dominika Machutová, PhD.
e-mail: dominika.machutova@snk.sk, tel. č.: +421 43 245 153

Kontaktná osoba
v zmluvných veciach:

Mgr. Frederika Šinálová
e-mail: frederika.sinalova@snk.sk, tel. č.: +421 43 2451 608

(ďalej len „poskytovateľ“)
a

Nadobúdateľ:

Sídlo:
Štatutárny orgán:
Právna forma:
IČO:
Kontaktná osoba:

Hudobné centrum

Michalská 384/10, 815 36 Bratislava – mestská časť Staré Mesto
PhDr. Igor Valentovič, riaditeľ
štátna príspevková organizácia
00164836
PhDr. Anna Žilková, CSc.
e-mail: anna.zilkova@hc.sk, t. č.: +421/220 470 310

(ďalej len „nadobúdateľ“)
(spolu aj ako „zmluvné strany“)

Článok I Predmet zmluvy

- 1.1 Predmetom zmluvy je záväzok poskytovateľa udeliť nadobúdateľovi súhlas s použitím diela – *príspevku autorky Mgr. Dominiky Machutovej, PhD. s názvom „História uchovávanía hudobných dokumentov v Literárnom archíve Slovenskej národnej knižnice“* – (ďalej len „dielo“) spôsobom a za podmienok dohodnutých v tejto zmluve.
- 1.2 Nadobúdateľ je spoluvydavateľom vedecko-odborného zborníka s názvom *Pramene slovenskej hudby XII.*, ktorý je výsledkom konferencie muzikológov, hudobných knihovníkov, dokumentaristov a múzejníkov (ďalej aj „zborník“) a do ktorého bude zaradené aj dielo. Zborník bude sprístupnený v elektronickej podobe prostredníctvom internetu.
- 1.3 Poskytovateľ vyhlasuje, že je oprávnený vykonávať majetkové práva k dielu uvedeného v bode 1.1 tohto článku, a tým aj udeliť súhlas s jeho použitím podľa tejto zmluvy.

Čl. II Spôsob použitia diela

- 2.1 Poskytovateľ udeľuje nadobúdateľovi súhlas na použitie diela (ďalej len „licencia“) na jeho zaradenie do vedecko-odborného zborníka s názvom „*Pramene slovenskej hudby XII.*“, ktorý bude sprístupnený prostredníctvom internetu, a na naplnenie tohto účelu udeľuje súhlas s použitím diela spôsobom v zmysle ust. § 19 zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon v platnom znení (ďalej len „Autorský zákon“), a to konkrétne na:
 - a) spracovanie diela – v rozsahu štylistická, jazyková a edičná úprava textu, prípadne preklad textu
 - b) spojenie diela s iným dielom
 - c) zaradenie diela do databázy podľa §131 Autorského zákona, a to zborníka „*Pramene slovenskej hudby XII.*“
 - d) vyhotovenie rozmnoženiny diela
 - e) sprístupňovanie rozmnoženiny diela ako súčasť elektronickej podoby zborníka prostredníctvom internetu.
- 2.2 Nadobúdateľ je oprávnený dielo sám lektorsky posúdiť alebo poskytnúť na lektorské posúdenie odbornému lektorovi. Nadobúdateľ výsledky lektorského posudku alebo akékoľvek požiadavky na úpravu textu oznámi autorke diela elektronicke na adresu: dominika.machutova@snk.sk, pričom autorke poskytne primeranú lehotu na opravu textu, ktorá nesmie byť kratšia ako 5 pracovných dní.

- 2.3 Nadobúdateľ týmto berie na vedomie, že je oprávnený podľa bodu 2.1 písm. a) sám dielo spracovať výlučne v rozsahu jeho štylistickej, jazykovej a edičnej (technickej) korektúry, prípadne jeho prekladu do iného jazyka.
- 2.4 Nadobúdateľ berie na vedomie, že na základe licencie podľa tejto zmluvy nie je oprávnený dielo akokoľvek adaptovať (napr. vyhotovením elektronickej prezentácie a pod.), obsahovo ďalej spracovávať či rozširovať.
- 2.5 Finálnu verziu textu diela zašle na odsúhlasenie autorke diela na e-mailovú adresu uvedenú v záhlaví zmluvy.
- 2.6 Nadobúdateľ pri zverejnení diela uvedie meno a priezvisko autorky diela a označenie jej pracoviska. V prípade, ak sa priezvisko autorky zmení pred zverejnením zborníka, zhotoviteľ priezvisko upraví, ak mu to nespôsobí neprimerané ťažkosti.

Článok III

Podmienky licencie

- 3.1 Poskytovateľ udeľuje licenciu ako nevýhradnú, územne a časovo neobmedzenú, v rozsahu a na účel uvedené v článku II bode 2.1 tejto zmluvy.
- 3.2 Zmluvné strany sa dohodli, že poskytovateľ udeľuje nadobúdateľovi licenciu bezodplatne.
- 3.3 Nadobúdateľ je oprávnený udeliť tretej osobe súhlas na použitie diela v rozsahu udelenej licencie výlučne na spôsob použitia nevyhnutný na naplnenie účelu tejto zmluvy.
- 3.4 Nadobúdateľ je oprávnený licenciu postúpiť tretej osobe len po písomnom súhlase poskytovateľa.
- 3.5 Zánikom nadobúdateľa prechádzajú práva a povinnosti z tejto zmluvy na jeho právneho nástupcu.

Článok VI

Záverečné ustanovenia

- 4.1 Zmluvné strany týmto potvrdzujú, že ku dňu podpisu tejto zmluvy dielo bolo riadne odovzdané podľa podmienok organizátora konferencie.
- 4.2 Vzťahy, ktoré nie sú osobitne upravené touto zmluvou, sa spravujú všeobecnými ustanoveniami Autorského zákona a zákonom č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov, ako aj inými príslušnými všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky.
- 4.3 Zmluvné strany vyhlasujú, že akékoľvek prípadné spory, ktoré by mohli vzniknúť pri plnení tejto zmluvy, budú riešiť prednostne vzájomnou dohodou, cestou zmieru.
- 4.4 Táto zmluva sa môže meniť alebo dopĺňať len očíslovanými písomnými dodatkami podpísanými oboma zmluvnými stranami.
- 4.5 Písomnosti v zmysle tejto zmluvy sa doručujú na adresy zmluvných strán uvedené v záhlaví tejto zmluvy. Zásielka sa považuje za doručenie v deň jej osobného odovzdania, v deň jej doručenia prostredníctvom poštového podniku alebo iného doručovateľa alebo v deň odopretia prevzatia zásielky adresátom. Ak si adresát neprevezme zásielku a táto bude uložená na pošte alebo u iného doručovateľa, zásielka sa považuje za doručenie na tretí deň od jej uloženia, a to aj vtedy, ak sa adresát o tom nedozvie.
- 4.6 Zmluvné strany berú na vedomie, že táto zmluva je povinne zverejňovaná v súlade s ust. § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky. Zmluvné strany dávajú výslovný súhlas na zverejnenie zmluvy v plnom rozsahu.
- 4.7 Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu oboch zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky v súlade s ust. § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov.
- 4.8 Táto zmluva je vyhotovená v troch rovnopisoch, každý s platnosťou originálu, z ktorých jedno vyhotovenie dostane nadobúdateľ a dve vyhotovenia dostane poskytovateľ.
- 4.9 Zmluvné strany vyhlasujú, že zmluvu uzavreli slobodne a vážne, nekonali v omyle ani v tiesni, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu ju vlastnoručne podpisujú.

Za poskytovateľa:

Nadobúdateľ:

V Martine, dňa 9.1.2024

V Bratislave., dňa 15.12.2023

.....
Ing. Katarína Krištofová, PhD.
generálna riaditeľka

.....
PhDr. Igor Valentovič
riaditeľ